

## RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 569/76

af 15. marts 1976

om fastsættelse af særforanstaltninger for hørfrø

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet <sup>(1)</sup>,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg <sup>(2)</sup>, og

ud fra følgende betragtninger:

Produktionen af hørfrø er af stigende betydning for Fællesskabet; for at fremme udviklingen af denne produktion, der er udsat for direkte konkurrence fra hørfrø, der er indført toldfrit fra tredjelande, bør der fastsættes hensigtsmæssige støtteforanstaltninger;

med henblik herpå bør fællesskabsproducenternes markedsafsætning af deres afgrøder sikre dem et passende vederlag, hvis niveau kan fastsættes nærmere som en målpris; forskellen mellem denne pris og prisen, der konstateres på verdensmarkedet for hørfrø, svarer til et støttebeløb, som bør ydes for at nå det tilstræbte mål;

der må i overensstemmelse med bestemmelserne i forordningen om finansieringen af den fælles landbrugspolitik ske en fastsættelse af Fællesskabets finansielle ansvar for de udgifter, som medlemsstaterne pådrager sig ved gennemførelsen af denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. Hvert år inden den 1. august fastsættes for Fællesskabet for det i det følgende år begyndende høstår

en målpris for hørfrø henhørende under position 12.01 i den fælles toldtarif i henhold til den i artikel 43, stk. 2, i traktaten fastsatte fremgangsmåde. Denne pris fastsættes på et for producenterne rimeligt niveau under hensyntagen til Fællesskabets forsyningsbehov. Den for høståret 1976/1977 gældende målpris fastsættes dog inden den 1. august 1976.

2. Målprisen finder anvendelse gennem hele det pågældende høstår; dette dækker perioden fra den 1. august til den 31. juli.

3. Målprisen vedrører en standardkvalitet. Denne kvalitet fastsættes af Rådet i henhold til den i stk. 1 anførte fremgangsmåde.

*Artikel 2*

1. Når den for et høstår gældende målpris er højere end den gennemsnitlige verdensmarkedspris for hørfrø, ydes der til hørfrø, der er høstet i Fællesskabet, en støtte, som er lig med forskellen mellem disse to priser.

2. Støtten ydes for en produktion, der fastslås under anvendelse af et indikativudbytte på de tilsæede og afhøstede arealer. Dette indikativudbytte kan variere i forhold til den producerede hørs særlige kendetegn og det konstaterede udbytte i de vigtigste produktionsområder i Fællesskabet.

Såfremt anvendelsen af bestemmelserne i første afsnit for produktionsåret 1976/1977 medfører, at der for hør, som først og fremmest er beregnet til frøproduktion, fastsættes en støtte på under 125 regningsenheder pr. hektar tilsået og høstet areal, fastsættes støtten til dette produkt dog til 125 regningsenheder pr. hektar.

3. På forslag af Kommissionen vedtager Rådet med kvalificeret flertal:

a) kriterier for fastlæggelse af den gennemsnitlige verdensmarkedspris;

<sup>(1)</sup> EFT nr. C 53 af 8. 3. 1976, s. 24.

<sup>(2)</sup> EFT nr. C 50 af 4. 3. 1976, s. 19.

b) almindelige regler for ydelse af støtte samt for kontrol med de tilsæede og afhøstede arealer i Fællesskabet med henblik på at afgøre, om de er berettiget til støtte.

4. I henhold til fremgangsmåden i artikel 38 i Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer <sup>(1)</sup> fastsættes:

- a) den gennemsnitlige verdensmarkedspris;
- b) gennemførelsesbestemmelserne til nærværende artikel.

#### *Artikel 3*

Medlemsstaterne og Kommissionen meddeler hinanden de oplysninger, der er nødvendige for denne

forordnings anvendelse. Disse oplysninger udarbejdes efter fremgangsmåden i artikel 38 i forordning nr. 136/66/EØF. De nærmere bestemmelser vedrørende meddelelse og bekendtgørelse af disse oplysninger vedtages efter samme fremgangsmåde.

#### *Artikel 4*

Bestemmelserne om finansiering af den fælles landbrugspolitik anvendes på den støtteordning, der er fastsat i denne forordning.

#### *Artikel 5*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. marts 1976.

*På Rådets vegne*

R. VOUEL

*Formand*

---

<sup>(1)</sup> EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.